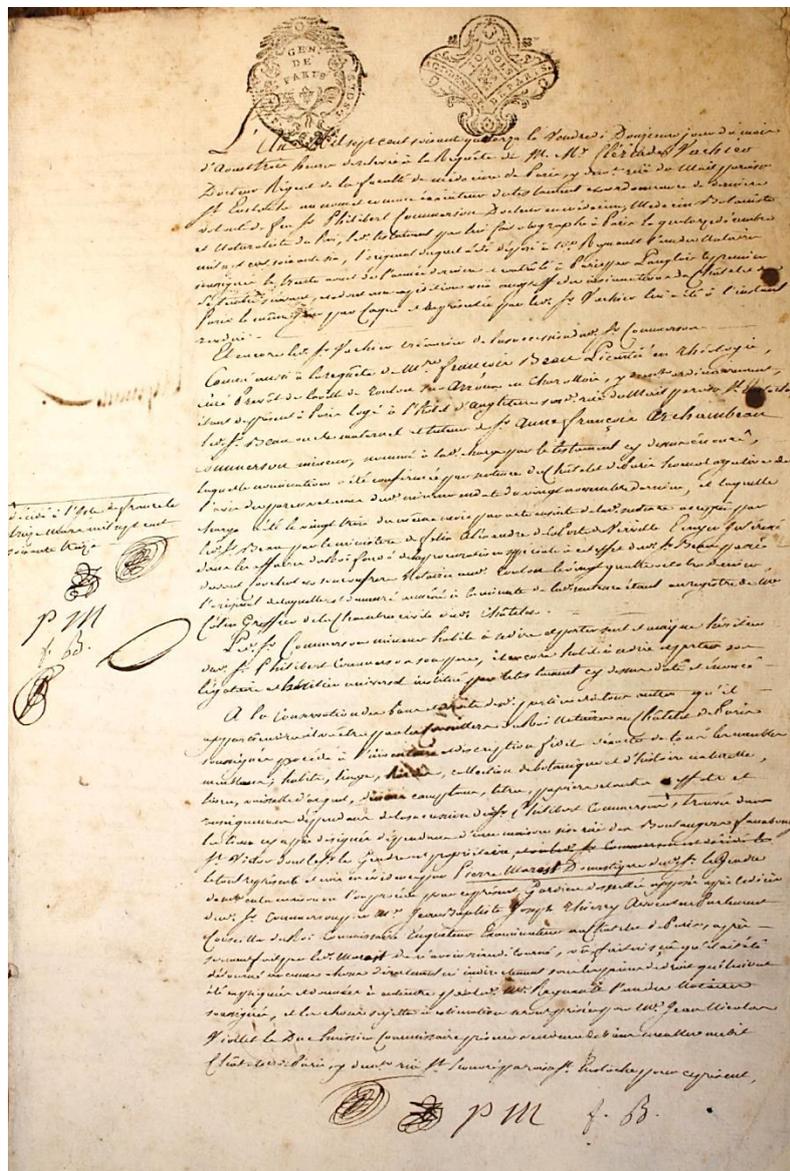


# 1 – 25. Les meubles, décoration et vêtements dans l'appartement de Jeanne Barret et de Philibert Commerson, rue des Boulangers, à Paris.

- L'immeuble est au 13 rue des Boulangers au 2 ième étage, à proximité du Jardin du Roy (Jardin des plantes à la révolution)
- L'appartement n'est pas aussi vaste et luxueux que certains auteurs (GLYNIS RIDLEY) ont pu le décrire. Il est connu par l'inventaire qui a été fait pour la succession.
- Il comprend :
  - Une chambre (servant de cuisine) au second étage à gauche de l'escalier et ayant une vue sur la cour.
  - Une chambre servant de chambre à coucher et ayant pareille vue
  - Un cabinet (= bureau = pièce de travail)



Page 1 - Archives Nationales, Paris, cote : MC/ET/LXXXIV/537



**Transcription** (non professionnelle) :

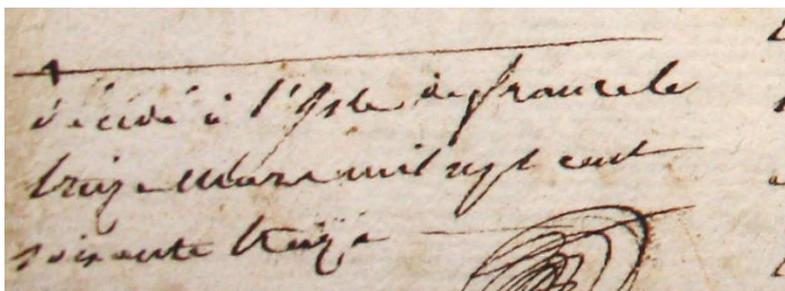
L'an mil sept soixante-quatorze, le vendredi, douzième jour du mois  
d'août trois heures...à la requête de M ;Mr Clériade Vachier  
Docteur régent de la faculté de médecine de Paris, y demeurant rue du Mail, paroisse  
St Eustache au nom et comme exécuteur du testament et ordonnance de dernière  
volonté de feu sieur, Phliibert Commerson, docteur en médecine, médecin botaniste  
et naturaliste du Roi, ...testament par lui fait olographe à Paris le quatorze décembre  
mil sept cent soixante six, duquel a été déposé à ... Regnault ...  
soussigné le trente aout de l'année dernière et controlé à Paris par Langlois le premier  
septembre suivant, ... expédition ... insinuation du Chatelet de  
Paris le même jour ... et représentée par le sieur Vachier lui a été à l'instant  
rendue  
et encore le dit sieur Vachier créancier de la succession... sieur Commerson  
comme aussi à la equête de M. François Beau, licencié en théologie,  
Curé Prévost de la ville de Toulon sur Arroux en Charollais, y demeurant ordinairement,  
étant ci présent à Paris logé à l'hôtel d'Angleterre...rue du Mail, paroisse Saint Eustache,  
le dit sieur Beau oncle maternel et tuteur de sieur Anne françois Archambeau  
Commerson mineur, nommé à... charge par le testament cy dessus enoncé,  
laquelle nomination a été confirmée par sentence du Châtelet de Paris homologative de  
L'avis... en date du vingt novembre dernier, et laquelle  
charge a été le vingt trois du même mois par acte ensuite de la ...acceptée par  
le sieur F.Beau par le ministère ... Alexandre de la ... Verville, ecuyer ...  
... du Roi fondé de la procuration spéciale à cet effet du sieur F.Beau ...  
devant ... son confrère, notaire ... Toulon le vingt quatre octobre dernier,  
l'original de laquelle et demeuré inséré à la minute de la dit sentence étant enregistré de ...  
... greffier de la chambre civile du dit Chatelet.



**Transcription** ( non professionnelle) :

...Commerson mineur... héritier  
du dit sieur Philibert Commerson son père, .....son  
légataire et héritier ... institué par le testament cy dessus daté et enoncé  
A la conservation du ... qu'il  
... il va être ... du Roi , notaire au Chatelet de Paris  
soussigné procédé à l'inventaire et description ... de tous les meubles  
meublant, habits, linges, ... , collection de botanique et d'histoire naturelle,  
livres, vaisselle d'argent, ... , ... , papiers et autres effets et  
renseignements dépendant de la succession du sieur Philibert Commerson, trouvé dans  
le lieu cy après désigné dépendant d'une maison six rue des Boulangers, faubourg  
St Victor dont le sieur le Gendre, propriétaire

le tout représenté et ... en évidence par Pierre Marest, domestique du sieur le Gendre  
demeurant en la maison ou l'on procède pour ce présent gardien des secelles apposés après le décès  
du dit Commerson par M. Jean Baptiste Joseph Thierry, avocat au parlement, conseiller du Roi,  
commissaire enquêteur, examinateur au Châtelet de Paris, après  
serment fait par le sieur Marest de n'avoir rien détourné, ni fait ... qu'il ait été  
détourné aucune chose directement ou indirectement sous la peine de droit...  
été expliqué et donné à ... par Regnault ... notaire  
soussigné, ... sujette à estimation seront prisee par M. Jean Nicolat  
Viollet le Duc, huissier, commissaire priseur .... De bien meuble au dit  
Châtelet de Paris, ... demurant rue St Honoré, paroisse St Eustache pour cy présent,



En marge de la page 1 - Archives Nationales, Paris, cote : MC/ET/LXXXIV/537

**Transcription** ( non professionnelle) :

décédé à l'Isle de France  
treize mars mil sept cent  
soixante treize.





**Transcription** (non professionnelle)

lequel fera la dite prise .. égard ... présent et aux ...

et ainsi qu'il suit au fin ... que les scellés apposés par ... commissaire auront été par lui reconnu saint et entier, levée ... de l'ordonnance de M. le lieutenant civil étant au ban requête lui à cet effet présenté et dont l'original est demeuré ... à la minute ... verbalement du dit sieur commissaire, et ont signé ...

par le dit sieur Beau que la qualité de créancier prise par le dit sieur Vachier ne pourra ... ni préjudice et au mineur, défense et réserve au contraire du rapport du dit sieur Vachier. Rayé huit ...

A l'instant le dit sieur Beau ... a requis ... par le testament du dit défunt il soit déclaré ... les meubles meublant et effet ... étant dans ... l'on procède ... à Jeanne Barret dite de Bonnefoy, gouvernante du dit défunt, étant actuellement à l'Isle de France à l'exception des herbiers, livres et de la dépouille propre à la personne du dit Sieur Commerson, le tout soit inventorié et compris au présent inventaire ...

... l'absence de la dite Barret et la protestation cy devant faite contre le dit testament, auquel inventorié le dit sieur Vachier ... qualité a consisté sous la réserve ... de qu'il appartiendra et sauf indéfini à faire ordonnance ... raison sur ... effet à soit pour les garder soit pour les vendre protestant ...

... inventorié ... pourra leur nuire ni préjudicier, faisant à cet égard contre protestation de droit ... ont signé.



**Dans une chambre** au second étage à gauche de l'escalier et ayant une vue sur la cour.

Premièrement une couchette.....beau de deux pieds de large, de ....., une paillasse, un petit buffet à deux corps à deux volets grillés, fermant à clef.....

Prix de 12 livres.

Une petite fontaine en cuivre rouge tenant .....deux .....d'eau, une bassine de cuivre rouge, un poêlon de cuivre rouge, une poêle à frire, un gril, plusieurs poteries, un rouet à filet, un châssis de baldaquin..... Prix 18 livres

Un rideau en deux parties et une porte de serge verte, une face.....en bois de sapin, deux tableaux peints .....représentant des oiseaux, dans leur bordure de bois doré, deux fauteuils et une chaise de canne, deux chaises de paille, un rideau croisé de toile blanche..... ; Prix le tout 9 livres

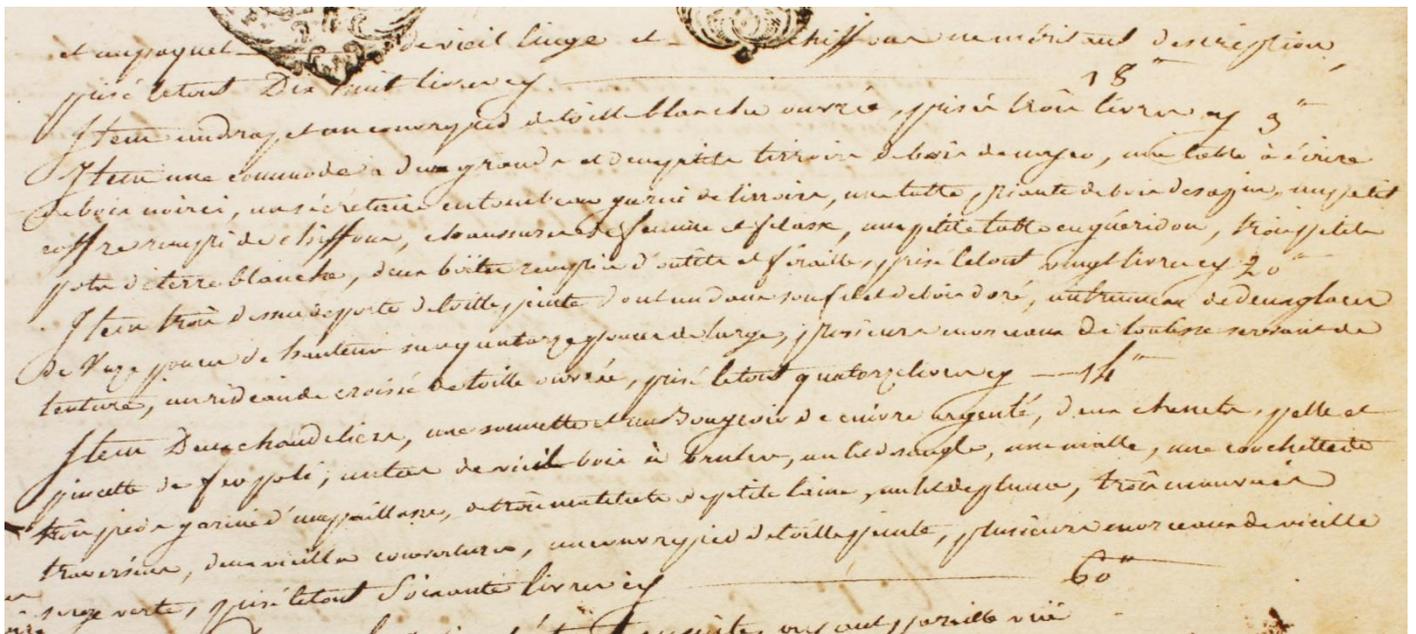
**Dans le buffet ci-dessus inventorié.**

.....douzaine d'assiette, neuf plats, deux saladiers et différents ustensiles de ménage en faïence et verrerie, un petit mortier de fonte, cinq cuillères d'étain et six fourchettes de fer.....Prix le tout 3 livres

**Dans une chambre ensuite servant de chambre à coucher et ayant pareille vue**

Six draps de grosse toile, six chemises à usage de femme,.....tablier et un paquet .....de viel linge et





Page 3 - Archives Nationales, Paris, cote : MC/ET/LXXXIV/537

**Transcription** (non professionnelle)

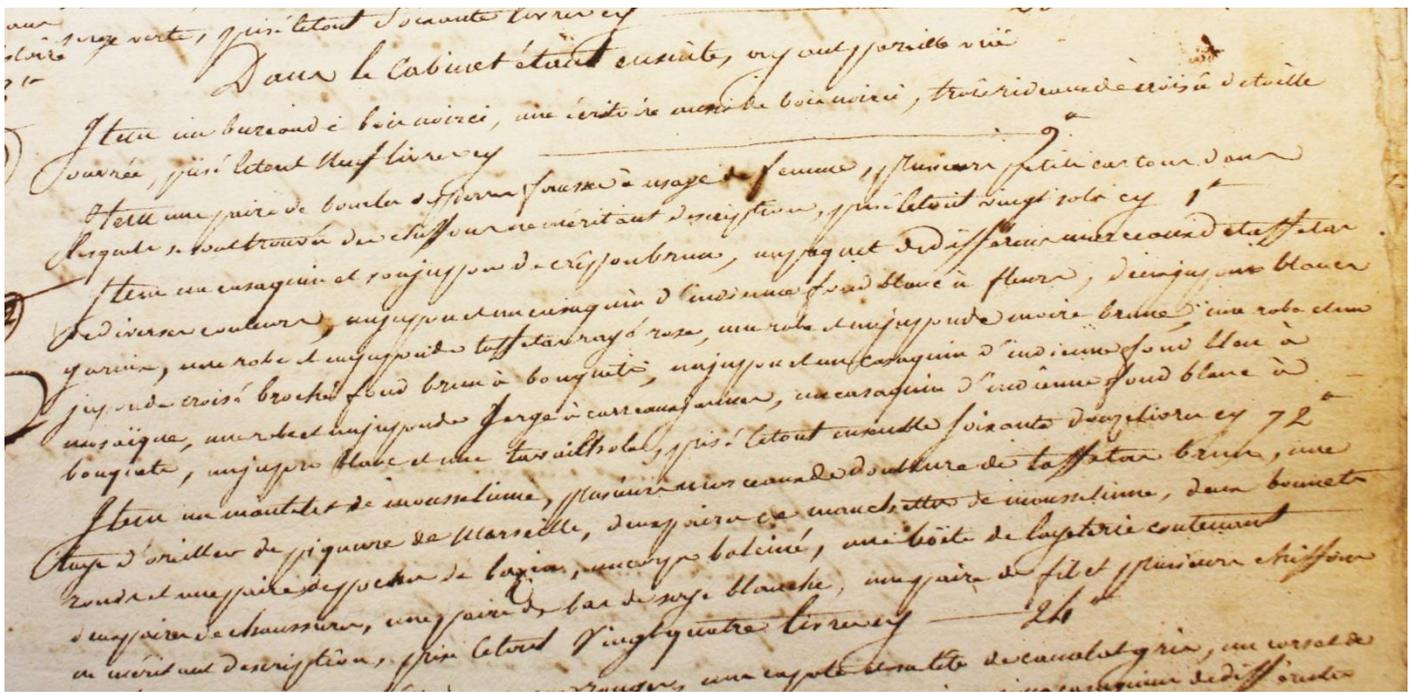
et un paquet de chiffon ne méritant pas description.....prix le tout 18 livres

Un drap et un couvre pied de toile blanche ouvrée.....prix 3 livres

Une commode de deux grands et deux petits tiroirs de bois de noyer, une table à écrire en bois noirci, un secrétaire.....garni de ..... , une table pliante de bois de sapin, un petit coffre rempli de chiffon, chaussure de femme ( et filasse), une petite table en guéridon, trois petit .....de terre blanche, deux boîtes remplies d'outil et de ferraille.....prix du tout 20 livres

Trois dessus de porte de toile peinte dont.....de bois doré, un trumeau de deux glaces de douze pouces de hauteur sur quatorze pouces de large, plusieurs morceaux de .....servant de tenture, un rideau de croisé de toile ouvrée .....prix du tout 14 livres

Deux chandeliers, une sonnette et un bougeoir de cuivre argenté, deux chenets, pelle et pincette de feu ....., un tas de viel bois à bruler, un.....sangle, ....., une couchette de trois pieds garni d'une pailleasse, trois .....de petites laine, un. De plume, trois .....traversin, deux vielles couvertures, un couvre pieds de toile peinte, plusieurs morceaux de vieille serge verte.....prix du tout 60 livres



Page 3 - Archives Nationales, Paris, cote : MC/ET/LXXXIV/537

**Transcription** (non professionnelle)

**Dans le cabinet** était ensuite.....un bureau de bois noirci, un écritoire aussi de bois noirci, trois rideaux de croisée de toile ouvrée.....prix du tout 9 livres

Une paire de boucle de pierre fausse à usage de femme, plusieurs petits cartons dans lesquels se sont trouvés des chiffons ne méritant pas description.....prix du tout 20 soles

Un casaquin et son jupon de crépon brun, un paquet de différents morceaux de chiffon de diverses couleurs, un jupon et un casquin.....blanc à fleur, un jupon blanc....., une robe et .....point en taffeta rayé de rose, une robe .....brune, une robe et un jupon de croisé fond brun à bouquet, un jupon et un casaquin.....fond blanc à bouquet, un jupon blanc et une *tavaille* prix du tout 72 livres

Un mantelet de mousseline, plusieurs morceaux de doublure de taffetas brun, une taye d'oreiller de pique de Marseille, deux.....de manchette de mousseline, deux bonnets .....et une paire de ....., un corps baleiné, une boîte de layterie contenant une paire de chaussure, une paire de bas de soye blanche, une paire de fil et plusieurs chiffons ne méritant description.....prix du tout 24 livres

Un tablier de toile de carreau rouge, une capote et sa tête de canalot gris, un corset de ....., six vieux jupes en différentes toiles, .....et serges, cinq vieux casaquin de différentes.....et tailles, un vieux mantelet..... et un tablier de toile à carreaux.....prix du tout.....très mauvais 8 livres

Vingt .....à usage de femme de grosse toile, un paquet contenant vingt pièces de ....., cornette et fichus pour casaquier de siamoise, un casaquier de toile blanche, un tablier de toile à carreaux .....prix du tout .....fort usé 24 livres



Extrait page 3 - Archives Nationales, Paris, cote : MC/ET/LXXXIV/537

**Transcription** (non professionnelle)

**Suivent les objets de garde robe à usage personnel du défunt.**

Une robe de toile noire, une vieille culotte de camelot, une veste de soye noire, un habit de camelot rouge à bouttonnière monture d'or, deux .....un rayé et un damassé et six paquet de .....de fil blanc.....i dessus qu'a .....prix du tout 9 livres

Après avoir .....à neuf heure.....la réquisition du partie en tout à l'inventaire ci-dessus qu'a .....sur le procès verbal du Sieur commissaire.....et réquisition en partie, tout les objets cy dessus inventorié.....consentement du Sieur Beau et du Sieur Vachier en qualité.....et possession.....Marest qui est chargé.....justice pour .....représenter de la manière.....appartiendra et assignation jointe pour la continuation à présent inventaire a été remise à demain huit heure du matin.....signé, aux protestations, défenses et réserves ci devant faite et qu'elle.....

1  
Six montants garnis de livres  
Traverses en bois de sapin, servant  
pour la bibliothèque et l'histoire  
naturelle, prix huit livres 8<sup>l</sup>

En marge page 3 - Archives Nationales, Paris, cote : MC/ET/LXXXIV/537

**Transcription** (non professionnelle)

Six montants garnis de livres  
Traverses en bois de sapin, servant  
Pour la bibliothèque et l'histoire  
Naturelle, prix huit livres